

Operating instructions

C9302-E0

Control computer for XC-Boards® with Ethernet interface

MAC address:		:		•		:		:		:	
		-				-					
Site of the unit:											

Germany

Siebert Industrieelektronik GmbH Siebertstrasse, D-66571 Eppelborn Phone +49 (0) 6806 980-0, Fax +49 (0) 6806 980-999 www.siebert.de, info@siebert.de

AUSTRIA

Siebert Österreich GmbH Mooslackengasse 17. A-1190 Wien Phone +43 (0)1 890 63 86-0. Fax +43 (0)14

Phone +43 (0)1 890 63 86-0, Fax +43 (0)14 890 63 86-99 www.siebert-oesterreich.at, info@siebert-oesterreich.at

France

Siebert France Sarl

33 rue Poincaré, BP 90 334, F-57203 Sarreguemines Cédex Phone +33 (0) 3 87 98 63 68, Fax +33 (0) 3 87 98 63 94 www.siebert.fr, info@siebert.fr

NETHERLANDS

Siebert Nederland B.V.

Korenmaat 12b, NL-9405 TJ Assen

Phone +31 (0)592-305868, Fax +31 (0)592-301736 www.siebert-nederland.nl, info@siebert-nederland.nl

SWITZERLAND

Siebert AG

Bützbergstrasse 2, Postfach 91, CH-4912 Aarwangen Phone +41 (0)62 922 18 70, Fax +41 (0)62 922 33 37

www.siebert.ch, info@siebert.ch

© Siebert Industrieelektronik GmbH

This operation manual has been prepared with the utmost care. However, we do not accept any liability for possible errors. We always appreciate your suggestions for improvement, corrections, comments and proposals. Please contact us: redaktion@siebert.de

Siebert[®], LRD[®] and XC-Board[®] are registered trademarks of Siebert Industrieelektronik GmbH. All other product names mentioned herein may be the trademarks or registered trademarks of their respective owners.

We reserve the right to make alternations to the technical data and delivery options without notice. — All rights reserved, including the rights of translation. No part of this document may in any form or by any means (print, photocopy, microfilm or any other process) be reproduced or by using electronic systems be processed, copied, or distributed without our written permission.



Table of contents		
Chapter 1	Safety precautions	Important information Safety Intended use Mounting and installation Grounding EMC measures Disposal
Chapter 2	Unit description	XC-Board® Central Processing Unit Principle circuit diagram Relay cards Parameterization Ethernet interface Function inputs Auxiliary voltage Menu display Menu buttons Switching output Status indicators
Chapter 3	Configuration	MAC Address Basic configuration Statische IP-Adresse Configuration via network
Chapter 4	Control	Commands Addressing Display data Flashing Brightness Blanking Decimal point Leading-zero suppression Display test LED color Switching output Power-on reset Time-out Exceeding amount of signs that can be displayed Relay cards Character set for numeric display fields Character set for alphanumeric display fields
Chapter 5	Parameterization	Menu display Menu operation Menu table
Chapter 6	Technical data	Switching output Screw clips Ambient conditions



Chapter 1

Safety precautions

Important information

Read these operating instructions before starting the unit. They provide you with important information on the use, safety and maintenance of the units. This helps you to protect yourself and prevent damage to the unit.



Information intended to help you to avoid death, bodily harm or considerable damage to property are highlighted by the warning triangle shown here; it is imperative that this information be properly heeded.

The operating instructions are intended for trained professional electricians familiar with the safety standards of electrical technology and industrial electronics.

Store these operating instructions in an appropriate place.

The manufacturer is not liable if the information in these operating instructions are not complied with.

Safety



Components inside the units are energized with electricity during operation. For this reason, mounting and maintenance work may only be performed by professionally-trained personnel while observing the corresponding safety regulations.

The repair and replacement of components and modules may only be carried out by the manufacturer for safety reasons and due to the required compliance with the documented unit properties.

The units do not have a power switch. They are operative as soon as the operating voltage is applied.

Intended use

The units are intended for use in industrial environments. They may only be operated within the limit values stipulated by the technical data.

When configuring, installing, maintaining and testing the units, the safety and accident-prevention regulations relevant to use in each individual case must be complied with.

Trouble-free, safe operation of the units requires proper transport, storage, installation, mounting and careful operation and maintenance of the units.

Mounting and installation

The attachment options for the units were conceived in such a way as to ensure safe, reliable mounting.



The user must ensure that the attachment hardware, the unit carrier and the anchoring at the unit carrier are sufficient to securely support the unit under the given surrounding conditions.

The units are to be mounted in such a way that they can be opened up while mounted. Sufficient space for the cables must be available in the unit near the cable infeed.

Sufficient space is to be kept clear around the units to ensure air circulation and to prevent the build-up of heat resulting from use. The relevant information must be heeded in the case of units ventilated by other means.



When the housing fasteners are opened, the front frame of the housing hinges out upward or downward (depending on the unit version) automatically.

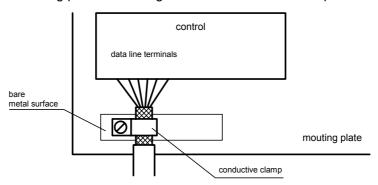
Grounding

EMC measures

All devices are equipped with a metal housing. They comply with safety class I and require a protective earth connection. The connecting cable for the operating voltage must contain a protective earth wire of a sufficient cross section (DIN VDE 0106 part 1, DIN VDE 0411 part 1).

The devices comply with the EU Directive 89/336/EEC (EMC Directive) and provide the required interference immunity. Observe the following when connecting the operating voltage and data cables:

- Use shielded data cables.
- The data and operating voltage cables must be laid separately. They may not be laid together with heavy-current cables or other interference-producing cables.
- The cable thickness must be properly assessed (DIN VDE 0100 Part 540).
- The cable lengths inside the units are to be kept as short as possible to prevent interference. This applies especially to unshielded operating voltage cables. Shielded cables are also to be kept short due to any interference which might be emitted by the shielding.
- Neither excessively long cables nor cable loops may be placed inside the units.
- The connection of the cable shielding to the functional ground (PE) must be as short and low-impedance as possible. It should be made directly to the mounting plate over a large area with a conductive clip:



• The cable shielding is to be connected at both cable ends. If equipotential bonding currents are expected due to the cable arrangement, electrical isolation is to be performed on one side. In this case, capacitive connection (approx. 0.1μF/600 V AC) of the shielding on the isolated side must occur.

Disposal

Units or unit parts which are no longer needed are to be disposed of in accordance with the regulations in effect in your country.

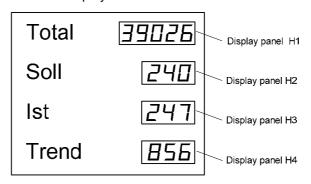


Chapter 2 Unit description

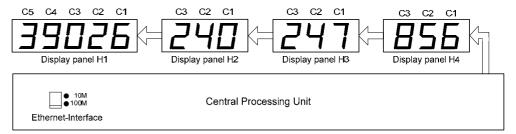
XC-Board®

The control computer C9302-E0 serves for the activation of numeric or alphanumeric display fields in XC-Boards[®] via an Ethernet interface.

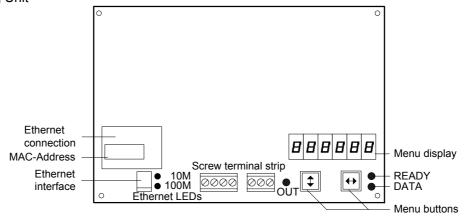
The following picture shows an example for an XC-Board[®] with four display fields:



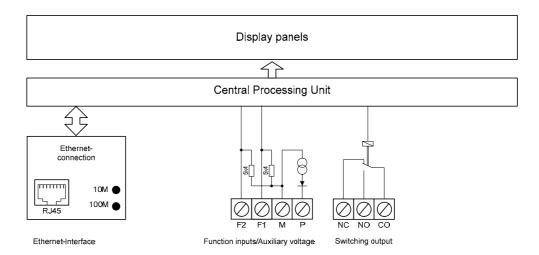
The electrical structure of the XC-Boards® is documented in the included logic diagram. The following picture shows the general structure of the XC-Boards®:



Central Processing Unit



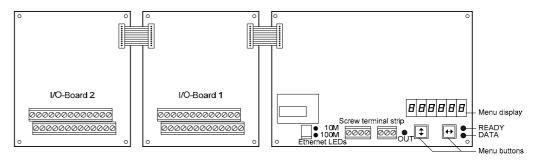
Principle circuit



Relay cards

Optionally, up to two relay cards with 8 relays each (type C9210) can be connected to the control computer, for example, for activating optical and acoustic signal transmitters.

The following picture shows the control computer with two relay cards:



Parameterization

The parameterization of the unit is done by means of a menu in the menu display (see chapter 3).

Ethernet interface

The Ethernet interface is located on a standard RJ45 socket of the central processing unit. It has the following specifications:

Data speed 10/100 Mb/s, auto recognition

Galvanic isolation 1,5 kV

Protocol TCP/IP, UDP/IP

Operating mode TCP Server (TCP Client and UDP are configurable via

the network, see chapter 2)

Configuration The basic configuration can be set up without external

aids via the menu (see chapter 2).

Function inputs

The function inputs allow, independently of commands via the Ethernet interface, a reduction the brightness and the flashing of the display (see chapter 3). It is located on the screw type terminal of the control computer.

The function inputs are PLC-compatible and are designed for the following signal voltages:

Signal voltage: L = -3.5...+5 V (open input = L) H = +18...30 V (active H), M = reference potential



Auxiliary voltage	operating	s supply terminal P with an auxiliary voltage galvanically isolated from the g voltage (24 V \pm 25%, max. 50 mA, M = reference potential). It can be H signal.
Menu display	The m	enu display represents a menu for unit parameterization (oter 4).
	In norma	ll operation, □nl·nE is shown in the menu display.
Menu buttons	The mer	u can be operated by means of the menu buttons (see chapter 4).
Switching output		ices dispose of a switching output (relay) with potential-free change-over NC, NO, CO).
Status displays		us displays (LED) of the control computer and the Ethernet coupling have wing meaning:
	10M 100M	data speed 10 Mb/s (flashing = data traffic) data speed 100 Mb/s (flashing = data traffic)
	READY	on: ready for data transfer off (statistical IP-Address): Address conflict on the Ethernet off (DHCP): No DHCP server found
	DATA	Data reception
	OUT	Switching output is active

Chapter 3	Configuration	on	
MAC address	processor (s written down	see label). It is p	is to be found on the Ethernet coupling of the control possibly needed for commissioning and should be is operating manual before the unit is mounted on a
Basic Configuration	The basic cochapter 4).	onfiguration can	be set up without external aids via the menu (see
	In the IP mer	nu item, static IP-a	address or DHCP must be selected.
	In menu iter setting 8000)		mber can be set between 2000 and 9999 (factory
Statistical IP address		al IP address is as ng menu items:	ssigned by the system administrator. She must be set
	I.1I.4 S.1S.4 G.1G.4	IP address Subnet Mask Gateway	factory setting 192.168.127.254 factory setting 255.255.255.0 factory setting 192.168.127.1
Configuration over network			er to the documentation of the Ethernet coupling the information, please go to www.moxa.com.
		n U you can rest pling can also be	ore the factory settings. The factory settings for the restored here.

Chapter 4	Control
Commands	Commands and data telegrams require a telegram ending (\downarrow) with the characters CR, LF or CR/LF.
Addressing	Commands which apply to all display fields are transmitted to the basic address of the control computer. Commands for a single display field are transmitted to its field address.
	The address precedes the data to be displayed in a 2-digit ASCII format. The base address of the controlling computer is 00.
	The field address is composed of the basic address and an offset. Display field H1 has the offset 1, display field H2 the offset 2 etc.
	Example 1. The field address of display panel H2 is $00 + 2 = 02$.
	Example 2: The brightness of all display fields shall be reduced. The command is 00\$L1\$\display\$.
	Example 3: The display field H2 shall display the value 123. The command is 021234.
Display data	The display data are transmitted in ASCII format. The representation in numeric display fields is right-aligned. The representation in alphanumeric display fields is left-aligned.
Flashing	The flashing of the display fields can be activated by means of the following commands to the basic address of the control computer:
	00\$F1→ Flashing on 00\$F0→ Flashing off
	If \$F1 is sent in the data telegram to a field address, the succeeding digits will flash until the end of the data telegram or until \$F0 is sent in the data telegram.
	Flashing can also be activated by application of the H signal to functional input F1 (priority compared to the commands).
	For units provided with an LRD® display flashing is not possible.
Brightness	You can reduce the brightness of the display panels with the following commands to the base address of the controlling computer.
	00\$L1→ Reduced brightness 00\$L0→ Normal brightness
	The brightness can also be reduced with an H signal applied to functional input F2 (priority compared to the commands).
	For units provided with an LRD® display brightness reduction is not possible.
Blanking	The display can be blanked with the following command (priority compared to flashing):
	00\$B1→ Blanking on 00\$B0→ Blanking off



Decimal point In the menu items A1...A8, the decimal point can be set for each display (for

numeric display fields only).

The decimal points may also be activated via the Ethernet interface. You must select setting 0 (no fixed decimal point) in the respective menu item (A1...A8).

Units with a LRD® display have no decimal points.

Leading zero suppression In menu item C1...C8 you can set if leading zeros are to be displayed or

suppressed (for numeric display fields only). If leading zeros shoud be suppressed for units with LRD® display and fixed decimal point (e.g. self-adhesive foil), the

corresponding position must be set in menu item A1...A8.

Display test In menu item F, you can set whether a short-time display test is automatically

carried out in all display fields after power-on.

LED color Devices with switchable LED color display the digits in red by default. If the

command \$a... is sent in the data telegram, the subsequent digits are displayed in

the corresponding LED color:

\$A0 = red, \$A1 = green, \$A2 = orange

Example: The display field H3 shall display the value 123 in green. The command

is 03\$A1123.

Switching output The devices dispose of a switching output (relay) with potential-free change-over

contact (NC, NO, CO).

When setting OFF in menu item r, the switching output can be activated with the

following command:

00\$Q@1→ activate switching contact 00\$Q@0→ deactivate switching contact

The relay does not switch before the end of the telegram.

When setting 1, 2 or 4 in menu item r, the command 00Q@1\Lap{1}$ causes a wiping

pulse at the switching output with a duration of 1, 2 or 4 seconds.

When setting A1, A2 or A4 in menu item r, each telegram to the basic address or a field address causes automatically a wiping pulse at the switching output with a

duration of 1, 2 or 4 seconds.

The wiping function is suitable, for example, for activating optical and acoustic

signal transmitters.

The status indicator OUT of the control computer is lighted with active switching

output.

Power-on reset After switching the operating voltage on, minus signs are displayed in all display

fields to signalize that the unit is ready for operation. If a display test has been

preselected in menu item F, it will run beforehand.

Time-out In menu item t, it is possible to set whether a time-out occurs, and if so, after what

time. Time-out means that a minus sign appears in all display fields if the control computer has not received a data telegram to the basic address or a field address

after a defined time.

Exceeding amount of signs that can be displayed

If more signs are transmitted than can be displayed in a display field, \mathbf{a} (overflow)

is displayed in all digits of the display field.

Relay cards

The optional relay cards are interfaced with the following commands to the basic address of the control computer:

Relay card	11	Relay card	12
	Relay 1 on Relay 1 off		Relay 1 on Relay 1 off
	Relay 2 on Relay 2 off		Relay 2 on Relay 2 off
	Relay 3 on Relay 3 off		Relay 3 on Relay 3 off
	Relay 4 on Relay 4 off		Relay 4 on Relay 4 off
	Relay 5 on Relay 5 off		Relay 5 on Relay 5 off
	Relay 6 on Relay 6 off		Relay 6 on Relay 6 off
	Relay 7 on Relay 7 off		Relay 7 on Relay 7 off
	Relay 8 on Relay 8 off		Relay 8 on Relay 8 off

Example: On relay card 1 relay 5 shall be switched on. The command is: $00\$QE1 \downarrow$.

Character set for numeric display fields

20/2B	2D	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	2C/2E
	-		1	2	3	4	5	5	7	8	9	
41/61	42/62	43	44/64	45/65	46/66	47/67	48	49	4A/6A	4C/6C	50/70	55
P	L	Г			E	Г.	П	- 1	,	,		11
,,		_	a	_	,	ш	п	,		L		Ц
59/79	5F	63	68	69	4E/6E	4F/6F	52/72	54/74	75	58/78	other	

Character set for alphanumeric display fields

	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	Α	В	С	D	Е	F
2			11	#	\$	7.	8:)	#	+	.#		=	1
3	0	1	2	3	4	C	0	7	8	9	#	ļ	<		\rightarrow	Ŷ:
4	0	Ĥ	В			E	F	G	H	I	J	K	L	M	М	
5	Ü	Q	R	9	T	U	Ų	Ы	X	Y	Z		N		^	
6	w.	-33	b	C.	d	=	Ť	3	h	i		K	1	m	r	
7	Ü.	4	7"	5	t	U	Ų	W	×	9	Z	***		<i>></i>	^~	
8	#	Ü	é		ä	Ü		Ģ		Ë	è	ï	î	ì	Ä	Ĥ
9	Ш	##	Æ	ô	ö	ò	Û	ì	:::::::::::::::::::::::::::::::::::::::	Ö	Ü	#	£	¥	řŧ	+
Α	á	í	ó	C	ñ	ñ		=	Ċ	H		M	肾	i	<<	>>
В	8	**	**	-	†	#	*	#-			::					Ξ:
С	Ĥ	8	В	Γ	Д	Ε	*	3	И	И	K	Л	M	H	0	П
D	Ü	С	T	Э	Ф	X	Щ	4	Ш	Щ	Ъ	ы	Ь			Я
Е	α	p	-	II	Σ	ី	H	Ţ	#	⊜	Ω	δ	00	φi	≡	n
F		#	2		:	:	÷	\approx	٠	=	-	:		2		



Chapter 5	Parameterization					
Menu	The parameterization of the devices is carried out in a me	, ,				
	In normal operation, InlinE is shown in the menu display	/ .				
Menu operation	To reach the menu, press both menu buttons simultaneo an audible signal is heard and menu item 01 appears in you can navigate in the menu as follows:					
	Next setting Shortly press key [‡] Page menu items forward Press key [‡] long Previous setting Double click on key [‡] Page menu items backward Double click on [‡] and					
	Next settingShortly press key [↔]Page settings forwardPress key [↔] longPrevious settingDouble click on key [↔Page settings backwardDouble click on [↔] and					
	The menu ends in menu item U with the button [\$]. The settings made are either saved (set), not saved (escape) or the factory settings are reset, depending on the setting selected in menu item U.					
	Cancelling the menu without saving the settings made is possible by pressing both menu buttons longer (approx. 1 sec.) or will occur automatically if 60 seconds pass without a menu button being pressed.					
	Once the menu is closed, the unit behaves in the same manner as when the operating voltage was applied.					
	In the menu mode the character \bar{z} appears in all disp display is not possible in menu mode.	lay fields. Control of the				
Menu item P	In menu item P, the decimal points of the port number. The digit with the decimal point flashing can be set to means of the menu key [↔].					
Menu table	The menu items are displayed in the following menu table marked with an *. Individual menu items or settings can be menu item, depending on the unit version or setting.					

IP-Address	Settings Static IP-Address	Menu display I P 5ERE
		1 F 3ENE
	DHCP*	I P dHCP
IP-Address	0	1.1
Byte 1 (xxx)	J 192*	\
	255	1.1 255
IP-Address	0	1.2 0
Byte 2 (xxx)	↓ 168*	\
	255	1.2 255
IP-Address	0	I.E.I
Byte 3 (xxx)	↓ 127*	↓
	255	1.3 255
IP-Address	1	1.4 1
Byte 4 (xxx)		↓
	254	1.4 254
<u> </u>		
		<u>5.1 □</u> ↓
Byte 1 (xxx)		<u> </u>
	255	51255
Subnot Mask	0	52 0
		<u>5.2 </u>
Dyte 2 (xxx)		<u> </u>
	200	#F F 2 2
Subnet Mask	0	5.3 0
Byte 3 (xxx)	↓ 255*	<u> </u>
,		53 255
Subnet Mask	0	54 0
Byte 4 (xxx)	↓ 0*	\
	255	54 255
	0	<u> </u>
Byte 1 (xxx)	↓ 192*	↓
	255	G 1 255
0-1		
		<u> </u>
ыуtе 2 (XXX)		<u></u>
	200	G2 255
Gateway	0	
	-	
Dyic 0 (xxx)		 G3 255
		<u> </u>
Gateway	1	БЧ І
	↓ 1*	↓ ↓
, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	254	G4 254
		·
Port	20008000*9999	Pnnnn
	Byte 2 (xxx) IP-Address	Byte 2 (xxx)



/ler	ıu item	Settings	Menu display
?	Switching output	No wiping pulse*	r OFF
		Wiping pulse 1 sec	r 1
		Wiping pulse 2 sec	r 2
		Wiping pulse 4 sec	г 4
		Automatic wiping pulse 1 sec	r Al
		Automatic wiping pulse 2 sec	r A2
		Automatic wiping pulse 4 sec	- ЯЧ
•	Time-out	No time-out *	Ł □
		Time-out after 2 s	F 2
		Time-out after 4 s	Ł 4
		Time-out after 8 s	Ł B
		Time-out after 16 s	F 16
		Time-out after 32 s	F 35
		Time-out after 64 s	Ł 64
		Time-out after 128 s	F 158
۱1	Decimal point	No decimal point*	Al O
	display field H1	Decimal point digit C1	Al L
		Decimal point digit C2	A I 2.
		↓	↓
		Decimal point digit C8	AI B
	Decimal point	No decimal point*	A5 0
	display field H2	Decimal point digit C1	R2 L
		Decimal point digit C2	A2 2.
		↓	↓
		Decimal point digit C8	A5 8
	Ţ	Û	Û
۱8	Decimal point	No decimal point*	AB D
	display field H8	Decimal point digit C1	AB L
		Decimal point digit C2	
		↓	↓
		Decimal point digit C8	RB B.
		Desirial point digit de	710 4
21	Leading zeros	Leading zeros not displayed*	C I 0.0
	display field H1	Leading zeros displayed	E I 0000
22	Leading zeros	Leading zeros not displayed*	C2 0.0
	display field H2	Leading zeros displayed	C2 0000
	Û	Ţ	Û
20		·	•
8	Leading zeros display field H8	Leading zeros not displayed*	<u> </u>
	alapiay liciu i io	Leading zeros displayed	C8 0000
	Diaminuteet	No display to at at payor *	
=	Display test	No display test at power-on *	F
		Display test at power-on	F 8888
_	0 :	0 1 2 2 2	,, =
J	Saving	Saving parameters* (Set)	U SEŁ
		Not saving parameters (Escape)	<u>U ESC</u>
		Resetting to the default settings (Default)	U dEF

Chapter 6	Technical data	
Switching output	Maximum switching voltage Maximum switching current 5	30 V AC/DC 00 mA (resistive load)
Screw clips	Clamping range	0,141,5 mm ²
Ambient conditions	Operating temperature Storage temperature-3085 Relative humidity max. 95 %	